

Recensement des oiseaux

L'objectif du recensement annuel est de pouvoir estimer les populations des espèces les plus fréquentes, ce qui permettra d'établir des tendances de population au cours des années.

Où et quand?

Le, 29, 30 et 31 janvier 2021: Observez et comptez les différents oiseaux présents dans votre jardin ou sur votre balcon pendant une heure de votre choix.

Identification:

Déterminez les différentes espèces à l'aide des photos.

Comptage correct:

Notez les différentes espèces ainsi que leur nombre respectif. Le même oiseau ne doit être compté qu'une seule fois. Notez uniquement le plus grand nombre observé au même instant pour chaque espèce.

Exemple: Vous observez 2 moineaux et 10 minutes plus tard vous en observez 3. Vous notez donc 3, et non pas 5.

Communication des résultats:

Enregistrez vos observations dans le formulaire sur notre site: www.naturemwelt.lu



Winter bird count

The annual winter bird count allows us to monitor the populations of common bird species in Luxembourg and to see how they evolve over the years.

When and where?

On 29, 30 or 31 January: Take one hour of your choice to observe and count the birds in your garden or on your balcony.

Identification:

Determine the different species using the pictures provided.

Counting correctly:

Note the different species and the number of each. The same bird should not be counted more than once. Note only the highest number of each bird species observed at any one time.

Example: If you see 2 sparrows and 10 minutes later 3 sparrows, the maximum number of sparrows is 3, not 5.

Communicate your results:

Enter your observations in the online report form on our website: www.naturemwelt.lu

Melder / observateur / observer

Numm / nom / last name

Virnumm / prénom / first name

N° Strooss / rue / street

PLZ / CP / ZIP

Uertschaft / ville / town

E-mail

Beobachtungsplaz, falls net doheem / lieu d'observation, si différent du domicile / observation spot, if different from place of residence:

Fudderhaischen op der Plaz / mangeoire présente / bird feeder available

Remarquen / remarques / comments:

W.e.g. schéckt mir Är / Veuillez m'envoyer la / Please send me the Newsletter

Member ginn / devenir membre / become a member

Ech wëll Member vun natur&ëmwelt ginn an hätt gär weider Informatiounen. / J'aimerais devenir membre et souhaite avoir plus d'informations. / I would like to become a member and want more information.

Ech melle mäi Kand (6 – 12 Joer) fir de regulus Junior Club un an hätt gär weider Informatiounen. / Je souhaite inscrire mon enfant (6 – 12 ans) au regulus Junior Club et aimerais avoir plus d'informations. / I would like to enrol my child (6 to 12 years) in the regulus Junior Club and want more information.

Ech melle mäi Kand (ab 13 Joer) fir de regulus Jugendgrupp un an hätt gär weider Informatiounen. / Je souhaite inscrire mon enfant (à partir de 13 ans) au regulus Jugendgrupp et aimerais avoir plus d'informations. / I would like to enrol my child (13 years or more) in the regulus Jugendgrupp and want more information.

W.e.g. schécken un / veuillez envoyer à / please send back to

natur&ëmwelt a.s.b.l.
5, rte de Luxembourg L-1899 Kockelscheuer Tel.: 29 04 04 - 1
Fax: 29 05 04 e-mail: secretariat@naturemwelt.lu

WANTERVULLEN- ZIELUNG

29. - 31. Januar 2021

Een Dag
mèi laang



Maacht mat a gewannt!
www.naturemwelt.lu



natur&ëmwelt

Wantervullenzielung

Déi traditionell Wantervullenzielung erlaabt eis, d'Bestänn vun den heefege Vullenaarten zu Lëtzebuerg anzeschätzen a Popolationstrends iwwert d'Jore festzustellen.

Wéini a wou?

Den 29., 30. an 31. Januar 2021: kuckt an zielt während enger Stonn vun Ärem Choix d'Vullen an Ärem Gaart oder um Balcon.

Identifikatioun:

Bestëmmt déi verschidde Vullenaarten mat Hëllef vun de Fotoen an dësem Flyer.

Richteg zielen:

Notéiert all Vullenaarte mat hirer jeeweileger Zuel.

Ee Villche sollt ni e puer Mol gezielt ginn.

Schreift ëmmer nëmmen déi héchsten Zuel

pro Aart op, déi dir zu engem Ablack gesinn hutt.

Beispill: Dir gesitt 2 Spatzen an 10 Minutte méi spéit nach eng Kéier 3 Stéck. An dësem Fall schreift Dir 3 Spatzen op an net 5.

Resultater matdeelen:

Drot Är Beobachtungen an eisen Online-Formulaire op eiser Homepage ënner folgendem Link an:

www.naturemwelt.lu

Gewannt / Gagnez / Win



1.-3.

Féierung
visite guidée
guided tour

Biodiversum Remerschen



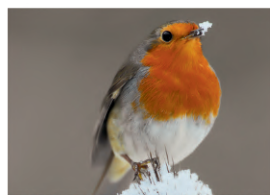
4.-6.

7.-10.



Märel

Amsel
Merle noir
Blackbird



Routbrëschtchen

Rotkehlchen
Rougegorge familier
Robin



Dëschtelpéckchen

Distelfink
Chardonneret élégant
Goldfinch



Pillo

Gimpel
Bouvreuil pivoine
Bullfinch



Schielmees

Kohlmeise
Mésange charbonnière
Great tit



Blomees

Blaumeise
Mésange bleue
Blue tit



Kuesleefer

Kleiber
Sittelle torchepot
Nuthatch



Bontspecht

Buntspecht
Pic épeiche
Great spotted woodpecker



Hausspatz

Hausperling
Moineau domestique
House sparrow



Feldspatz

Feldsperling
Moineau friquet
Tree sparrow



Gro Mees

Sumpfmeise
Mésange nonnette
Marsh tit



Hauwemees

Haubenmeise
Mésange huppée
Crested tit



Poufank

Buchfink
Pinson des arbres
Chaffinch



Grënge Fénk

Grünfink
Verdier d'Europe
Greenfinch

Anerer / autres / others

Anerer / autres / others

Anerer / autres / others

Anerer / autres / others